



All products are trademarks of Nostalgia Products LLC.
Worldwide design & utility patented or patents pending.
© 2015 Nostalgia Products LLC.

www.nostalgiaproducts.com

(rev. 04/14/15)



PCM405
SERIES

Hard & Sugar-Free Candy Cotton Candy Maker
Máquina de algodón de azúcar
Machine à Barbe à Papa Sans Sucre Pour Bonbons Durs

Instructions and Recipes
Instructions et Recettes
Instrucciones y Recetas

¡Convierta todos los días en una fietsa!
Visite www.nostalgiaproducts.com para
ver más productos divertidos.

CONTENIDO

PRECAUCIONES IMPORTANTES	11
MEDIDAS IMPORTANTES.	11
INTRODUCCIÓN	12
PARTES Y ENSAMBLE	13
CÓMO FUNCIONA	14
CONSEJOS ÚTILES.	15
LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO	15
RECETAS	16
DEVOLUCIONES Y GARANTÍA.	17

SEGURIDAD

Su seguridad y la seguridad de los demás es muy importante.

Hemos incluido varios mensajes importantes de seguridad en este manual y en su aparato. Siempre lea y cumpla con todos los mensajes de seguridad.



Éste es un símbolo de alerta de seguridad.

Este símbolo lo alerta de potenciales peligros que lo puedan matar o dañar a usted o a otros.

Todos los mensajes de seguridad tendrán el símbolo de alerta de seguridad.

Todos los mensajes de seguridad le dirán cuál es el peligro potencial, cómo reducir la probabilidad de daños y qué puede suceder si no se siguen las instrucciones.

Especificaciones del Aparato:

120 Volts, 60 Hz

450 Watts, Aprobado por la ETL

ESTE PRODUCTO ES PARA USAR SOLAMENTE EN TOMAS DE CORRIENTE DE 120 VCA.

SÓLO PARA USO DOMÉSTICO

PRECAUCIONES IMPORTANTES

1. NUNCA utilice un estropajo en la unidad.
2. NUNCA deje la unidad desatendida mientras se encuentre en uso.
3. NUNCA coloque nada que no sean los dulces debidos en la Cabeza del Extractor.
4. NUNCA vierta agua o cualquier otro líquido dentro de la Cabeza del Extractor.
5. NUNCA ponga los dedos sobre o cerca de la Cabeza del Extractor o Elemento Calorífico mientras la máquina esté encendida, tampoco mientras esté todavía caliente.
6. Desconecte la unidad de la toma de corriente cuando no se esté utilizando y al limpiarse.
7. NO opere este aparato si el cable o enchufe están dañados, tampoco si el aparato falla alguna vez.
8. NO lo ponga en la lavadora de trastes.
9. Manténgase lejos del alcance de los niños.
10. Este aparato NO ES UN JUGUETE.
11. Este aparato no está diseñado para ser utilizado por niños pequeños sin supervisión.
12. Los niños pequeños deben de ser supervisados mientras el producto se encuentre en uso para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

MEDIDAS IMPORTANTES

Siempre deben de seguirse precauciones de seguridad básica al utilizar aparatos eléctricos, incluyendo las siguientes:

1. **Lea todas las instrucciones antes de operar este aparato.**
2. NO TOQUE las superficies calientes.
3. Para proteger contra riesgo de descarga eléctrica no sumerja el cable, enchufe o cualquier otra parte de este aparato en agua u otros líquidos.
4. Para evitar riesgos de incendio o de descarga eléctrica y daños a la unidad, esta unidad debe enchufarse ÚNICAMENTE a un toma corriente de corriente alterna polarizado de 120 Voltios.
5. Se requiere supervisión cercana cuando se utiliza cualquier aparato cerca de los niños.
6. Desconecte de la toma de corriente cuando no se utilice y antes de quitar alguna parte para limpiarse.
7. NO opere algún aparato con un cable o enchufe dañado, tampoco si el aparato ha sido dañado de cualquier manera. Devuelva el aparato al taller de reparación más cercano para revisión o reparación.
8. El fabricante no recomienda el uso de accesorios adicionales. El uso de accesorios adicionales podría causar heridas.
9. NO lo utilice al exterior.
10. NO deje que el cable toque las superficies calientes.
11. NO vierta agua o cualquier otro líquido en la Cabeza del Extractor.
12. NO lo coloque sobre o cerca de un quemador de gas o eléctrico, o sobre un horno caliente.

13. Se debe de tener extremo cuidado al mover éste aparato.
14. Esta unidad debe estar sobre una superficie nivelada para que opere apropiadamente.
15. NO utilice el aparato para otro uso que no sea el indicado.
16. NO deje la unidad desatendida mientras se esté utilizando o cuando se encuentre conectada a una toma de corriente.
17. Revise dentro del Elemento Calorífico, ubicado por debajo de la Cabeza del Extractor, por objetos extraños antes de colocar en la posición de ENCENDIDO.
18. El Elemento Calorífico se pondrá muy caliente. Evite el contacto hasta que se haya enfriado completamente.
19. Se proporciona un cable de corriente corto para reducir el riesgo resultante de enredarse o atorarse con un cable largo.
20. Se puede utilizar un cable de extensión si se pone cuidado al utilizarse.
21. El nivel eléctrico marcado en un cable de extensión debe de ser al menos del mismo tamaño que el nivel eléctrico del aparato.
22. Este aparato tiene un enchufe polarizado (una pata de la clavija es más ancha que la otra). Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, este enchufe está diseñado para ser introducido en una toma de corriente polarizada en una sola dirección.
23. Mantenga las manos alejadas de la máquina cuando se encuentre en la posición de ENCENDIDO y esté girando.

¡GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES!

INTRODUCCIÓN

La MÁQUINA DE ALGODÓN DE AZÚCAR transforma sus dulces sólidos favoritos en algodón de azúcar esponjadito, que se derrite en su boca. Para un gusto de bajas calorías, se pueden utilizar dulces libres de azúcar. Simplemente conecte, encienda, vierta los deliciosos dulces en el receptor central, y comience a hacer girar los coloridos y deliciosos dulces. Este fantástico producto es divertido para toda la familia y saca el niño que todos tenemos dentro. A la gente le encanta recojer los delicados hilos de algodón de azúcar en sus conos mientras se gira el tazón rosa translúcido. ¡Instantáneamente, las reuniones se transforman en ferias y la hora del postre en la hora de fiesta!

Su MÁQUINA DE ALGODÓN DE AZÚCAR hará girar el azúcar hasta convertirlo en algodón de azúcar que usted recojerá en conos haciendo girar el cono como gira el tazón... ¡justo como en la feria!

PARTES Y ENSAMBLE

Después de Sacar la Unidad de la Caja:

Saque la MÁQUINA DE ALGODÓN DE AZÚCAR de la caja y limpie el exterior de la unidad y el tazón con un trapo o esponja no abrasiva antes de utilizarse.

Para ensamblar la Cabeza del Extractor, presione sobre el tronco y asegúrese que las ranuras estén correctamente alineadas para embonar en los broches en el tronco.

Para ensamblar el Tazón, cuidadosamente presione el tazón sobre las pestañas de metal en la unidad principal.

Ahora esta listo para disfrutar algodón de azúcar delicioso, esponjadito hecho con su MÁQUINA DE ALGODÓN DE AZÚCAR.

NOTA: Si bien algunas imágenes de este manual pueden diferir de su unidad comprada, la funcionalidad sigue siendo la misma.



CÓMO FUNCIONA

1. Primero, encuentre una superficie estable cerca de una toma de corriente eléctrica antes de empezar. Asegúrese de que el cable esté lejos de cualquier fuente de agua. Es aceptable utilizar un cable de extensión si se necesita.
2. Conecte la unidad mientras se encuentre en la posición de APAGADO.
3. ENCIENDA la unidad y deje que trabaje por lo menos de 5-10 minutos antes de agregar los dulces sólidos. Esto permitirá que la Cabeza del Extractor se caliente.
4. Coloque no más de dos piezas de dulce sólido en la Cabeza del Extractor. Asegúrese de que los dulces estén colocados uniformemente en cualquier parte de la Cabeza del Extractor (vea la imagen debajo).



5. Cambie a la posición de ENCENDIDO.
6. Cuando vea que comienzan a salir los hilos del algodón de azúcar, recoja el algodón de azúcar en el cono sosteniendo el cono verticalmente. Gire el cono con sus dedos mientras hace girar el tazón.
7. Una vez que el algodón de azúcar se ha recojido en el cono, sostenga el cono en una posición horizontal sobre la Cabeza del Extractor mientras sigue girando el cono con sus dedos. Continúe girando el cono con sus dedos mientras el cono está en posición horizontal y mueva de lado a lado asegurándose de recoger todo el algodón de azúcar.
8. Repita los pasos anteriores agregando otra porción de dulce dentro de la Cabeza del Extractor y comience de nuevo. El algodón de azúcar debe de fluir más rápidamente cuando la unidad está suficientemente caliente.
9. NO sobrellene la Cabeza del Extractor añadiendo más de dos dulces al mismo tiempo. Esto causará obstrucción y la unidad no trabajará adecuadamente.
10. Siguiendo éstas simples instrucciones, utilizar su MÁQUINA DE ALGODÓN DE AZÚCAR será una experiencia divertida para los niños de todas las edades y traerá la emoción de una feria a cualquier ocasión.

CONSEJOS ÚTILES

Si su algodón de azúcar no está fluyendo adecuadamente o está saliendo quebradizo, textura "Pastoza," siga éstas instrucciones:

- Sólo ponga 1-2 dulces sólidos al mismo tiempo
- Asegúrese de que los dulces estén bien colocados en cualquier lado de la Cabeza del Extractor.
- Para mejores resultados, rompa un poco los dulces antes de utilizarlos.
- Mientras más rápido gire la Cabeza del Extractor, mejor será el resultado.

Los dulces siguientes (con o sin azúcar) funcionan mejor:

- Sabores Frutales
- Crema
- Caramelo
- Cerveza de Raíz
- Mantequilla
- Menta
- Canela
- Café
- Otros Dulces Sólidos de Sabores Surtidos a Granel o por Bolsa

Los siguientes dulces NO funcionan:

- Dulces en forma redonda
- Dulces con cubiertas de azúcar muy duras
- Chicles o chiclosos
- Dulces de azúcar comprimida
- Paquetes con mezclas para bebidas instantaneas

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

1. Asegúrese de que la unidad esté desconectada y ha tenido tiempo de enfriarse antes de limpiarla.
2. Después de enfriarse, quite la Cabeza del Extractor agarrando firmemente ambos lados y jalando hacia arriba. QUITE EL SEGURO del tazón girándolo en el sentido de las agujas del reloj y levantando. Lave ambos con agua tibia, enjuague y seque.
3. Utilice una esponja limpia, ligeramente mojada, no abrasiva o un trapo no abrasivo para tallar la parte exterior de la unidad, luego pásele una toalla no abrasiva para secar.
4. La MÁQUINA DE ALGODÓN DE AZÚCAR se puede desarmar para una limpieza más fácil.

RECETAS

Utilice una gran variedad de dulces sólidos para crear algodón de azúcar dulce y delicioso.

Pruebe éstas divertidas combinaciones de sabor:

Cerveza de Raíz Flotante:

Cerveza de Raíz + Crema de Vainilla

Manzana de Caramelo:

Manzana + Crema de Caramelo

Cereza Cubierta de Chocolate:

Cereza + Crema de Chocolate

Fresa Cubierta de Chocolate:

Fresa + Crema de Chocolate

Gran Mora:

Dulces de Fresa + Cereza + Frambuesa

Crema de Canela:

Canela + Crema de Vainilla

Siéntase libre de mezclar y revolver dulces para inventar nuevos sabores.

¡Imagine la variedad de sabores que puede crear y la diversión que tendrá!

DEVOLUCIONES Y GARANTÍA

SI LA UNIDAD NO FUNCIONA O ESTÁ DAÑADA AL SACARLA POR PRIMERA VEZ DE LA CAJA, DEVUÉLVALA AL LUGAR DE COMPRA INMEDIATAMENTE.

MÁQUINA DE ALGODÓN DE AZÚCAR / PCM405 SERIES

Si tiene preguntas, contacte con nosotros por correo electrónico o por el número telefónico de servicio al cliente que aparece a continuación en el horario de 8:00 AM a 5:00 PM, de lunes a viernes, Hora Estándar del Este.

Distribuida por:

Nostalgia Products LLC
1471 Partnership Dr.
Green Bay, WI 54304-5685
Servicio al cliente
Teléfono: (920) 347-9122
Web: www.nostalgiaproducts.com

Solicitud de servicio al cliente

Para enviar una solicitud al Servicio al Cliente, vaya a www.nostalgiaproducts.com, llene el formulario de Solicitud de Servicio al Cliente y haga clic en el botón Enviar.

Un representante le contactará tan pronto como sea posible.

Términos de garantía del producto

Po este medio, Nostalgia Products LLC (la "Compañía") garantiza que por un período de un (1) año a partir de la fecha de compra original, este producto estará sin defectos en cuanto a materiales y mano de obra en uso normal en casa, siempre que el producto se maneje y mantenga de acuerdo con las instrucciones de manejo. Como único y exclusivo remedio en virtud de esta garantía, la Compañía, a su discreción, podrá optar por reparar o sustituir el producto que se encuentre defectuoso, o emitir un reembolso por el producto durante el período de garantía. Esta garantía sólo está disponible para el comprador original minorista del producto a partir de la fecha inicial de compra al por menor, y sólo es válida con el recibo de compra original, y como prueba de la fecha de compra, es necesario obtener los beneficios de la garantía. Todos los reclamos de garantía deben hacerse a la atención de la Compañía dentro del período de garantía y no más tarde que 30 días desde la imposibilidad de realizarlo. Esta garantía no cubre el desgaste normal o daños ocasionados por el embarque, malos manejos, mal uso, accidentes, alteración, piezas de cambio incorrectas, o algo distinto al uso doméstico normal. Es posible que deba devolver el producto (con los gastos de envío pagados por usted) para inspección y evaluación. Los costos de envío no son reembolsables. La empresa no se hace responsable por devoluciones dañadas o perdidas en tránsito. A menos que se indique lo contrario específicamente permitido por las instrucciones de manejo, esta garantía sólo se aplica al uso en interiores de las viviendas. Para realizar una reparación bajo esta garantía, comuníquese con la Compañía mediante el número de teléfono indicado anteriormente o al llenar el formulario de consulta para el servicio de Atención al Cliente en www.nostalgiaproduct.com. El período de garantía sólo es válido en EE.UU. y Canadá.

Esta garantía está en lugar de cualquier otra garantía, expresa o implícita, incluso las garantías de comerciabilidad y conveniencia para un propósito en particular, que quedan excluidas en la medida permitida por la ley. En ningún caso la compañía será responsable de cualquier daño indirecto, incidental, consecuente, especial o daños que surjan o estén relacionados con este producto o la utilización del mismo. Algunos estados, provincias o correjimientos no permiten la exclusión o la limitación de daños incidentales o consecuentes, por lo que la exclusión o la limitación anterior quizás no se aplique a usted.

Esta garantía no se aplica a mercancía reelaborada.

Lea las instrucciones de manejo cuidadosamente. El incumplimiento de las instrucciones de manejo anulará esta garantía.

Para obtener más información, visítenos en línea en www.nostalgiaproducts.com.

Me Gusta en Facebook en www.facebook.com/NostalgiaElectrics.

Siga nuestros consejos sobre Pinterest en www.pinterest.com/nostalgiaelctrx.

Tweet con nosotros en Twitter en www.twitter.com/NostalgiaElctrx.